



INSTRUKCJA OBSŁUGI



Chłodziarko-zamrażarka MPM-146-CZH-21

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM ZAPOZNAJ SIĘ Z INSTRUKCJĄ OBSŁUGI

SPIS TREŚCI

Informacje dotyczące bezpieczeństwa	3
Bezpieczeństwo dzieci i osób wymagających szczególnej troski	3
Ogólne zasady bezpieczeństwa	4
Instalacja	9
Opis urządzenia.....	10
Wymiana oświetlenia LED	13
Zmiana kierunku otwierania drzwi.....	13
Pomocne wskazówki	19
Czyszczenie	20
Rozwiązywanie problemów	22

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

W celu zapewnienia bezpieczeństwa użytkownika i bezawaryjnej pracy urządzenia, przed instalacją i pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi, zwracając szczególną uwagę na wskazówki oraz ostrzeżenia. Aby uniknąć niepotrzebnych błędów i wypadków, należy upewnić się, że wszystkie osoby korzystające z urządzenia dokładnie zapoznały się z jego działaniem i funkcjami bezpieczeństwa. Proszę zachować te instrukcje i upewnić się, że pozostaną z urządzeniem w przypadku jego przeniesienia lub sprzedaży tak, aby każdy korzystający z niego przez jego okres użytkowania miał dostęp do informacji na temat użytkowania urządzenia i bezpieczeństwa.

Dla bezpieczeństwa życia i mienia zachować środki ostrożności zgodne z wymienionymi w instrukcji użytkownika, gdyż producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody spowodowane przez zaniedbanie.

BEZPIECZEŃSTWO DZIECI I OSÓB WYMAGAJĄCYCH SZCZEGÓLNEJ TROSKI

- Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych i osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób, tak aby związane z tym zagrożenie były zrozumiałe.
- Należy zwracać uwagę na dzieci aby nie bawiły się sprzętem. Nie wolno im siadać na elementach wysuwanych i zawieszać się na drzwiach.
- Czyszczenia i konserwacji nie mogą dokonywać dzieci poniżej 8 roku życia oraz dzieci bez nadzoru.
- Opakowanie należy przechowywać z dala od dzieci. Istnieje ryzyko uduszenia.
- W przypadku utylizacji urządzenia należy wyjąć wtyczkę z gniazdka, odciąć przewód zasilający (jak najbliżej urządzenia) i odkręcić drzwi, aby uchronić bawiące się dzieci przed porażeniem prądem lub przed zamknięciem się w środku urządzenia.
- Jeśli to urządzenie zawierające magnetyczne uszczelnienie drzwi ma zastąpić urządzenie z blokadą sprężynową (rygłem) w drzwiach lub w pokrywie, przed oddaniem starego urządzenia do utylizacji należy usunąć blokadę. Zapobiegnie to przypadkowemu uwięzieniu dziecka.
- Należy zwrócić szczególną uwagę, aby z urządzenia nie korzystały pozostawione bez opieki dzieci.

- ▶ Dzieci w wieku poniżej 3 lat nie mogą przebywać w pobliżu urządzenia, jeżeli nie są w sposób nieprzerwany nadzorowane.
- ▶ Dzieci w wieku 3-8 lat mogą umieszczać produkty w urządzeniu oraz je z niego wyjmować.
- ▶ Urządzenie chłodnicze należy koniecznie podłączyć do gniazdka z uziemieniem. Gniazdko z uziemieniem do podłączenia urządzenia do sieci zasilającej powinno znajdować się w dostępnym miejscu.

OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE! Nie wolno zasłaniać otworów wentylacyjnych w obudowie lub wewnątrz urządzenia.

OSTRZEŻENIE! Nie wolno używać urządzeń mechanicznych ani innych urządzeń niż te zalecane przez producenta, aby przyspieszyć proces rozmrażania.

OSTRZEŻENIE! Należy uważać, aby nie uszkodzić obwodu chłodniczego.

OSTRZEŻENIE! Nie należy stosować innych urządzeń elektrycznych (np. maszynek do lodów) wewnątrz urządzeń chłodniczych, o ile nie zostały one dopuszczone do tego celu przez producenta.

OSTRZEŻENIE! Nie należy dotykać żarówki, jeśli pozostaje ona włączona przez dłuższy okres, ponieważ może być bardzo gorąca.¹⁾

OSTRZEŻENIE! Ustawiając urządzenie, sprawdź przewód zasilający czy nie jest zagnieciony ani uszkodzony.

OSTRZEŻENIE! Nie używaj przenośnych gniazdek zasilających / przedłużaczy/ lub urządzeń zasilających z tyłu urządzenia.

- ▶ W urządzeniu nie należy przechowywać substancji wybuchowych (np. pojemników aerozolowych zawierających łatwopalny materiał).
- ▶ W układzie chłodniczym urządzenia znajduje się czynnik chłodniczy izobutan (R600a), który jest ekologicznym gazem naturalnym, lecz jest łatwopalny.
- ▶ Należy upewnić się, że podczas transportu i instalacji urządzenia nie zostały uszkodzone żadne elementy układu chłodniczego. Jeśli układ chłodniczy został uszkodzony, należy:
 - unikać otwartego płomienia oraz innych źródeł zapłonu
 - dokładnie przewietrzyć pomieszczenie, w którym znajduje się urządzenie.

¹⁾ Jeżeli urządzenie posiada oświetlenie.

- Zmiany parametrów technicznych lub inne modyfikacje urządzenia grożą niebezpieczeństwem. Unikać uszkodzenia przewodu zasilającego; może to spowodować porażenie prądem lub pożar.
- Urządzenie przeznaczone jest do użytku domowego i innych podobnych zastosowań, na przykład:
 - w pomieszczeniach kuchennych dla personelu sklepów, biur itp.;
 - w zabudowaniach gospodarczych oraz w hotelach, motelach, pensjonatach i innych obiektach mieszkalnych;
 - w obiektach typu nocleg ze śniadaniem (B & B);
 - w punktach gastronomicznych i innych punktach sprzedaży niedetailicznej

OSTRZEŻENIE! Aby uniknąć niebezpieczeństwa, wszelkie elementy elektryczne (przewód zasilający, wtyczkę, sprężarkę) może wymienić wyłącznie autoryzowany serwis lub technik o odpowiednich kwalifikacjach.

OSTRZEŻENIE! Żarówka dostarczana wraz z urządzeniem jest „żarówką specjalnego zastosowania“, nadającą się do użytku tylko z dostarczonym urządzeniem. „Żarówka specjalnego zastosowania“ nie nadaje się do użytku w oświetleniu domowym.¹⁾

- Nie wolno przedłużać przewodu zasilającego.
- Należy upewnić się, że wtyczka przewodu zasilającego nie została przygnieciona ani uszkodzona. Przygnieciona lub uszkodzona wtyczka może się przegrzewać i spowodować pożar.
- Należy zapewnić dostęp do wtyczki przewodu zasilającego urządzenia.
- Nie ciągnąć za przewód zasilający.
- Jeżeli gniazdo zasilające jest poluzowane, nie wolno wkładać do niego wtyczki przewodu zasilającego. Istnieje ryzyko porażenia prądem lub pożaru.
- Nie wolno używać urządzenia bez klosza żarówki oświetlenia wewnętrznego.
- Urządzenie jest ciężkie. Należy zachować ostrożność przy jego przenoszeniu.
- Nie wolno usuwać, ani dotykać przedmiotów w komorze zamrażarki wilgotnymi/mokrymi rękoma, gdyż może to spowodować obrażenia skóry lub odmrożenie.
- Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych

Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności, należy przestrzegać następujących zasad:

- Pozostawienie otwartych drzwi przez dłuższy czas może spowodować znaczny wzrost temperatury w komorach urządzenia.
- Należy regularnie czyścić powierzchnie, które mogą mieć kontakt z żywnością.

- Surowe mięso i ryby należy przechowywać w pojemnikach – tak, aby zawartość nie miała kontaktu ani nie kapała na inną żywność.
- Dwugwiazdkowe zamrażalniki mrożonki (jeśli są w urządzeniu) są odpowiednie tylko do przechowywania wstępnie zamrożonej żywności, przechowywania lodów smakowych i robienia kostek lodu.
- Przedziały jedno-, dwu- i trzygwiazdkowe (jeśli są w urządzeniu) nie nadają się do zamrażania świeżej żywności.
- Jeśli urządzenie pozostanie puste przez dłuższy czas, należy je wyłączyć, rozmrozić, oczyścić, osuszyć i pozostawić otwarte drzwi, aby zapobiec rozwojowi bakterii w urządzeniu.



OSTRZEŻENIE! Podczas użytkowania, serwisowania i utylizacji urządzenia, prosimy szczególnie zwrócić uwagę na zamieszczony obok – żółty lub pomarańczowy symbol, który umieszczony jest z tyłu urządzenia (na tylnym panelu lub sprężarce).

Sygnalizuje on ryzyko wystąpienia pożaru z uwagi na łatwopalne substancje znajdujące się w systemie chłodzenia. Z tego względu urządzenie należy zawsze przechowywać z dala od źródeł ognia.

CODZIENNE UŻYTKOWANIE

- ▶ Nie wolno stawiać gorących naczyń w pobliżu i na plastikowych elementach urządzenia.
- ▶ Nie wolno umieszczać żywności bezpośrednio przy otworze wentylacyjnym na tylnej ścianie.
- ▶ Mrożonek nie wolno ponownie zamrażać po rozmrożeniu.²⁾
- ▶ Zapakowaną zamrożoną żywność należy przechowywać zgodnie z instrukcjami jej producenta.²⁾
- ▶ Należy ściśle stosować się do wskazówek dotyczących przechowywania podanych przez producenta urządzenia (patrz odpowiednie instrukcje).
- ▶ W zamrażarce nie należy przechowywać napojów gazowanych, ponieważ duże ciśnienie w pojemniku może spowodować ich eksplozję i w rezultacie uszkodzenie urządzenia.³⁾
- ▶ Lody na patyku mogą być przyczyną odmrożeń w przypadku konsumpcji bezpośrednio po ich wyjściu z zamrażarki.²⁾

²⁾ Jeżeli urządzenie posiada komorę zamrażania.

³⁾ Jeżeli urządzenie posiada komorę na świeżą żywność.

Przechowuj produkty zgodnie z poniższą tabelą

Komora urządzenia	Rodzaj żywności
Półki na drzwiach lub chłodziarka	<ul style="list-style-type: none">• Produkty bez konserwantów: dżemy, soki, napoje, przyprawy.• Nie przechowywać łatwo psujących się produktów.
Komora specjalnej wilgotności /dolna szuflada	<ul style="list-style-type: none">• Owoce, zioła i warzywa powinny być przechowywane w specjalnych pojemnikach.• Nie przechowywać bananów, cebuli, ziemniaków, czosnku.
Komora świeżości/dolna szuflada Surowe mięso, drób, ryby	Surowe mięso, drób, ryby (krótki termin ważności).
Chłodziarka – półka środkowa	Nabiał, jaja.
Chłodziarka - górna półka	Produkty nie wymagające obróbki termicznej: gotowa żywność, wędliny, wcześniej przyrządzone potrawy.
Szuflady w zamrażarce	<ul style="list-style-type: none">• Produkty o długim terminie przydatności.• Dolna szuflada/półka: surowe mięso, drób, ryby.• Środkowa szuflada/półka: mrożone warzywa, frytki.• Górna szuflada/półka: lody, mrożone owoce, ciasta.

KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

- Przed przeprowadzeniem konserwacji należy wyłączyć urządzenie i wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka.
- Nie wolno czyścić urządzenia metalowymi przedmiotami.
- Nie wolno używać ostrych przedmiotów do usuwania szronu z urządzenia. Używać plastikowej skrobaczki.²⁾
- Należy regularnie sprawdzać odpływ w lodówce pod kątem występowania rozmrożonej wody. Zatkany odpływ należy udrożnić. Jeśli odpływ jest zatkany, na dnie urządzenia będzie zbierać się woda.³⁾

INSTALACJA

Ważne! Podłączenie elektryczne urządzenia należy wykonać zgodnie z wskazówkami podanymi w odpowiednich rozdziałach.

- Rozpakować urządzenie i sprawdzić, czy nie jest w żaden sposób uszkodzone. Nie wolno podłączać urządzenia, jeśli jest uszkodzone. Ewentualne uszkodzenia należy natychmiast zgłosić sprzedawcy. W takim przypadku należy zachować opakowanie.
- Zaleca się odczekanie co najmniej czterech godzin przed podłączeniem urządzenia, aby olej mógł spłynąć z powrotem do sprężarki.

- ▶ Należy zapewnić odpowiednią wentylację ze wszystkich stron urządzenia. Nieodpowiednia wentylacja prowadzi do jego przegrzewania. Aby uzyskać wystarczającą wentylację, należy postępować zgodnie z wskazówkami dotyczącymi instalacji.
- ▶ W razie możliwości tylną ściankę urządzenia należy ustawić od ściany, aby uniknąć dotykania lub chwytania za ciepłe elementy (sprężarka, skraplacz) i zapobiec ewentualnym oparzeniom oraz pożarowi.
- ▶ Urządzenia nie wolno umieszczać w pobliżu kaloryferów ani kuchenek.
- ▶ Należy zadbać o to, aby po instalacji urządzenia możliwy był dostęp do wtyczki sieciowej.


SERWIS

- ▶ Wszelkie prace elektryczne związane z serwisowaniem urządzenia powinny być przeprowadzone przez wykwalifikowanego elektryka lub inną kompetentną osobę.
- ▶ Naprawy urządzenia winny być wykonywane w autoryzowanym punkcie serwisowym. Należy stosować wyłącznie oryginalne części zamienne.


OSZCZĘDZANIE ENERGII

- ▶ Nie umieszczaj gorącej żywności wewnątrz urządzenia;
- ▶ Należy rozmieszczać żywność w taki sposób, aby zapewnić swobodną cyrkulację powietrza;
- ▶ Należy upewnić się, że żywność nie dotyka tylnej ściany komory zamrażalnika;
- ▶ Nie należy otwierać drzwi w czasie awarii zasilania;
- ▶ Należy unikać częstego otwierania drzwi;
- ▶ Nie należy zostawiać otwartych drzwi przez dłuższy czas;
- ▶ Nie należy ustawiać zbyt niskiej temperatury termostatu;
- ▶ Aby zyskać więcej miejsca i ograniczyć zużycie energii niektóre elementy takie jak szuflady można zdemontować.

OCHRONA ŚRODOWISKA

 Niniejsze urządzenie (obwód chłodniczy oraz materiały izolacyjne) nie zawiera gazów, które uszkadzają warstwę ozonową. Urządzenie nie może być utylizowane w taki sam sposób, jak odpady domowe. Pianka izolacyjna zawiera łatwopalne gazy, dlatego urządzenie powinno być utylizowane w sposób zgodny z lokalnymi przepisami. Unikaj uszkodzenia jednostki chłodniczej, w szczególności wymiennika ciepła. Materiały oznakowane symbolem ♻️ nadają się do ponownego przetworzenia.

Materiały opakowaniowe

 Materiały opakowaniowe oznakowane symbolem recyklingu nadają się do ponownego przetworzenia. W tym celu należy umieścić je w odpowiednich pojemnikach na odpady.

Utylizacja urządzenia

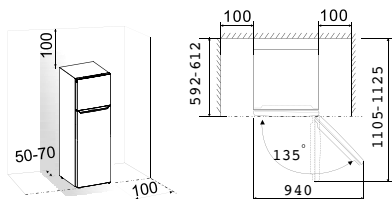
1. Wyjąć wtyczkę z gniazdka.
2. Odciąć przewód zasilający i usunąć go.

INSTALACJA

Przed uruchomieniem urządzenia po raz pierwszy, należy zapoznać się z poniższymi instrukcjami.

WENTYLACJA URZĄDZENIA

- Aby poprawić wydajność układu chłodzenia i oszczędność energii, konieczne jest utrzymanie dobrej wentylacji. W związku z tym należy zachować odpowiednią ilość wolnej przestrzeni wokół urządzenia. Wskazane jest pozostawienie 50-70 mm wolnej przestrzeni z tyłu chłodziarki, co najmniej 100 mm od góry i po bokach a także wystarczającą ilość wolnej przestrzeni z przodu aby umożliwić swobodne otwieranie drzwi.



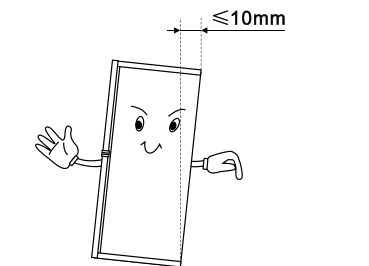
- Urządzenie działa poprawnie w klasie klimatycznej od N do ST. Może nie działać poprawnie, jeżeli zostanie pozostawione przez dłuższy czas w temperaturze powyżej lub poniżej wskazanej w poniższej tabeli.

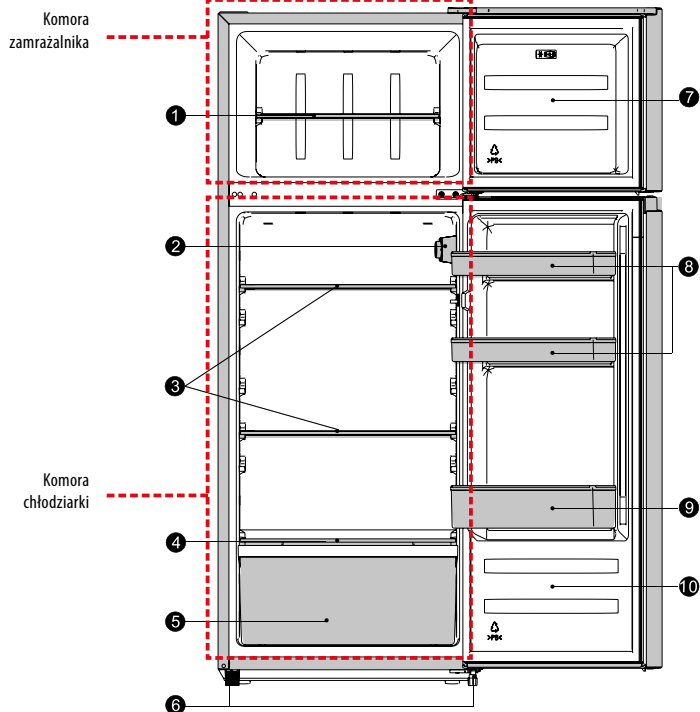
Klasa klimatyczna	Temperatura otoczenia
SN	+ 10°C do +32°C
N	+ 16°C do +32°C
ST	+ 16°C do +38°C
T	+ 16°C do +43°C

- Urządzenie należy postawić w suchym pomieszczeniu, aby zapobiec zniszczeniom dokonany przez wilgoć.
- Nie należy wystawiać urządzenia na bezpośrednie działanie słońca, deszczu lub mrozu. Powinno być ustawione z dala od źródeł ciepła takich jak kuchenki, kominki i grzejniki.

POZIOMOWANIE URZĄDZENIA

- Aby zapewnić od spodu odpowiednią cyrkulację powietrza, urządzenie powinno stać równo. Konieczne może być wyregulowanie dolnych nóżek.
- Można je wyregulować ręcznie przy pomocy odpowiedniego klucza. Aby umożliwić zamykanie drzwi, przechyl lekko górną część do tyłu o około 10 mm.





1. Półka zamrażalnika
2. Oświetlenie LED i termostat
3. Półki chłodziarki
4. Pokrywa pojemnika na warzywa
5. Pojemnik na warzywa

6. Regulowane nóżki
7. Drzwi zamrażalnika
8. Górne półki w drzwiach
9. Dolna półka w drzwiach
10. Drzwi chłodziarki

AKCESORIA

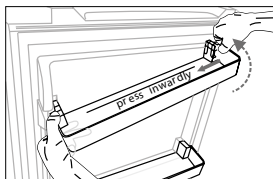
Regulowane półki

- Urządzenie zostało wyposażone w szklane, plastikowe lub druczane półki (w zależności od modelu).
- Wewnętrzne ścianki urządzenia są wyposażone w szereg prowadnic, dzięki czemu półki można ustawiać na dowolnej wysokości.

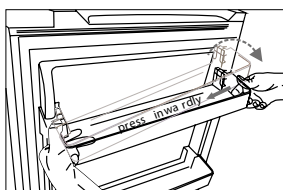


Półki w drzwiach

- Aby wymienić półkę należy ją wyjąć poprzez dociśnięcie do wewnątrz. Należy docisnąć prawą stronę półki trzymając lewą. Po odłączeniu półki od drzwi, należy ją wyjąć ukośnie.



- Aby zamontować półkę w drzwiach, najpierw przechyl lewą stronę półki i upewnij się, że została ona przymocowana do drzwi, po czym dociśnij prawą stronę do wewnątrz, popchnij w dół we właściwe miejsce.



Komora chłodziarki

- Służy do przechowywania żywności, która nie wymaga zamrażania.

Komora zamrażalnika

- Służy do zamrażania świeżej żywności i przechowywania zamrożonej przez dłuższy czas.

Rozmrażanie żywności

- W komorze chłodziarki.
- W temperaturze pokojowej.
- W kuchenke mikrofalowej.
- W piekarniku.
- W szufladzie na warzywa.
- Po rozmrożeniu żywności nie należy jej ponownie zamrażać. Szuflada na warzywa.

Szuflada na warzywa

- Służy do przechowania warzyw i owoców.

PODŁĄCZENIE URZĄDZENIA

URUCHOMIENIE I REGULACJA TEMPERATURY

- Po ustawieniu urządzenia, należy odczekać 5 minut przed podłączeniem do prądu. Podłącz wtyczkę przewodu przyłączeniowego do gniazdka z ochronnym stykiem uziemiającym. Po otwarciu drzwi komory chłodziarki włącza się oświetlenie wewnętrzne. Nie przechowuj niczego w chłodziarce dopóki temperatura w chłodziarce nie osiągnie wystarczająco niskiego poziomu.
- Pokrętko regulacji temperatury znajduje się po prawej stronie komory chłodziarki. Istnieje 8 ustawień.

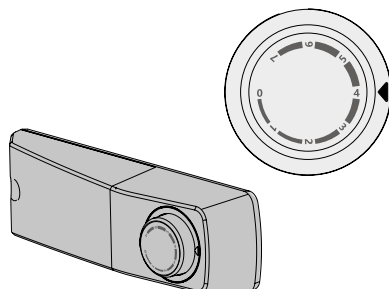
Oznaczenie 0 – urządzenie wyłączone

Oznaczenie 1 – najwyższa temperatura

Oznaczenie 7 (maksymalne) – najniższa temperatura

Ważne! Zwykle zalecamy wybranie ustawienia 2, 3 lub 4 w zależności od tego czy chcesz uzyskać temperaturę wyższą lub niższą. Ustawienie pokrętki na większe chłodzenie może spowodować większe zużycie energii.

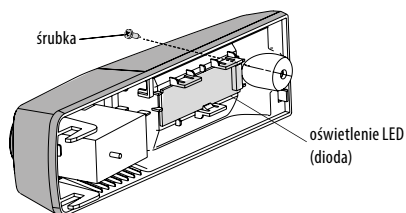
Ważne! Wysoka temperatura otoczenia np. w gorące letnie dni, może spowodować ciągłą pracę sprężarki urządzenia, aby utrzymać niską temperaturę chłodzenia.



WYMIANA OŚWIETLENIA LED

Ostrzeżenie! W przypadku uszkodzenia oświetlenia LED, nie należy go naprawiać samodzielnie! Skontaktuj się z serwisem. Naprawy powinna dokonać wykwalifikowana osoba w celu uniknięcia zagrożenia.

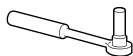
- Przed wymianą diody LED wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka lub wyciągnij bezpiecznik.
- Parametry oświetlenia LED: 220-240V, 2W.
- Odkręć śrubę.
- Wymień uszkodzoną diodę.
- Ponownie uruchom urządzenie.



ZMIANA KIERUNKU OTWIERANIA DRZWI

W razie potrzeby można dokonać zmiany strony, w kierunku której otwierają się drzwi (z prawej jak w zestawie, na lewą). **Ostrzeżenie!** Podczas zmiany kierunku otwierania drzwi urządzenie nie może być podłączone do sieci. Upewnij się, że wtyczka jest wyciągnięta z gniazdka sieciowego. Potrzebne narzędzia (nie załączono)

8 mm klucz nasadowy



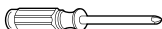
Śrubokręt płaski



Szpachelka



Śrubokręt krzyżakowy



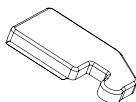
Klucz nastawny



8 mm klucz do śrub

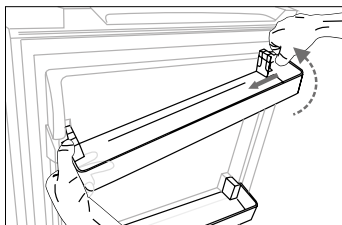


Osłona lewego zawiasu

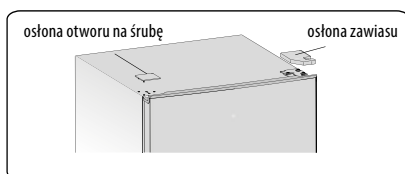


Uwaga: w razie potrzeby możesz położyć urządzenie na jego tylnej obudowie w celu uzyskania dostępu do podstawy. Połóż urządzenie na miękkim materiale piankowym lub podobnym, aby uniknąć uszkodzenia obudowy chłodziarki. Aby dokonać zmiany kierunku drzwi, zalecane są następujące kroki.

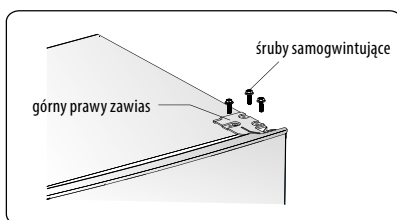
1. Ustaw urządzenie pionowo. Otwórz górne drzwi, aby wyjąć wszystkie półki, a następnie zamknij drzwi.



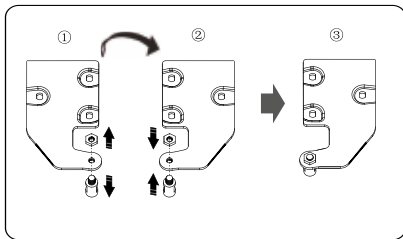
2. Użyj szpachelki lub śrubokręta, aby podważyć osłonę otworu na śrubę, która znajduje się w lewym górnym rogu lodówki oraz osłonę zawiasu, który znajduje się w prawym górnym rogu.



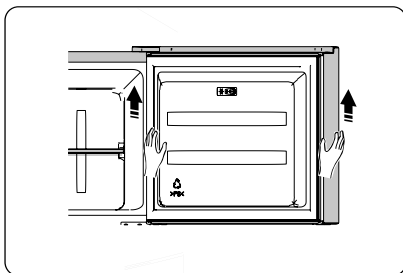
3. Przy użyciu 8 mm klucza nasadowego odkręć specjalne śruby samogwintujące, które służą do mocowania części prawego górnego zawiasu (w tym celu podeprzyj ręką drzwi).



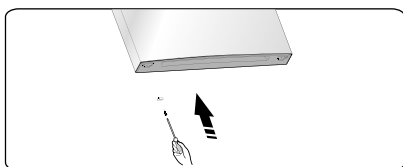
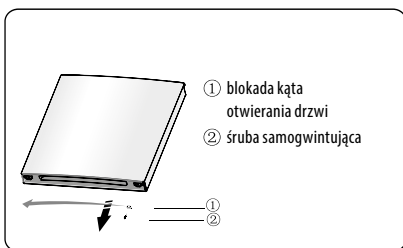
4. Wyjmij górną oś zawiasu, przenieś ją na odwrotną stronę, mocno dokręć i umieść w bezpiecznym miejscu.



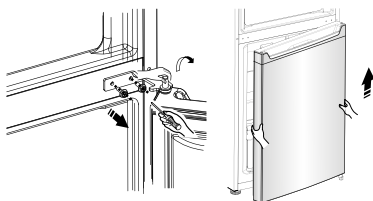
5. Zdejmij górne drzwi ostrożnie unosząc je do góry. Uwaga! Podczas zdejmowania drzwi uważaj na podkładki między środkowym zawiasem a dolną częścią górnych drzwi, aby ich nie zgubić.



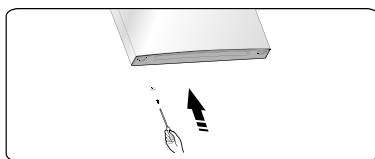
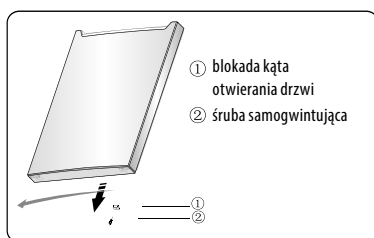
6. Umieść górne drzwi na gładkiej powierzchni panelem do góry. Poluzuj śruby (2) i część (1). Następnie zamocuj je po prawej stronie i dokręć bezpiecznie.



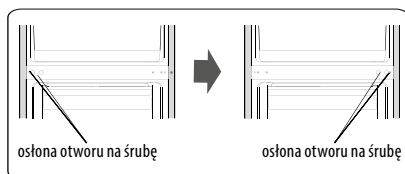
7. Wykręć dwie specjalne śruby samogwintujące użyte do przymocowania środkowego zawiasu, po czym zdejmij środkowy zawias utrzymujący dolne drzwi chłodziarki.



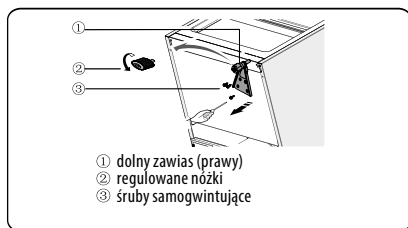
8. Umieść dolne drzwi na gładkiej powierzchni panelem do góry. Poluzuj śruby (2) i część (1). Następnie zamocuj je po prawej stronie i dokręć bezpiecznie.



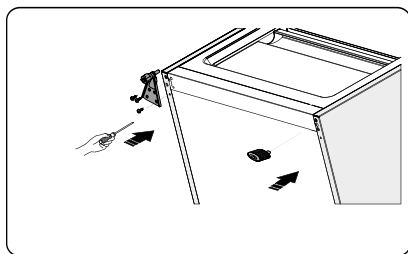
9. Przenieś osłonę otworu na śrubę na stronę prawą jak pokazano na poniższym rysunku.



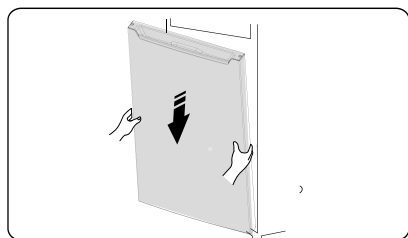
10. Połóż urządzenie na delikatnym piankowym opakowaniu lub podobnym. Zdejmij obie regulowane dolne nóżki i dolny zawias poprzez wykręcenie śrub samogwintujących.



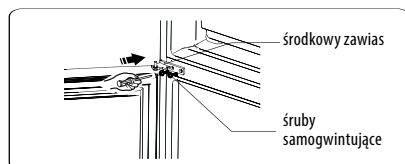
11. Przymocuj dolny zawias po lewej stronie za pomocą specjalnych śrub samogwintujących. Umieść regulowane nóżki po drugiej stronie i przymocuj je.



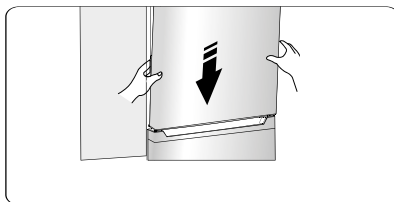
12. Umieść dolne drzwi w odpowiedniej pozycji, wyreguluj dolny zawias, ustaw oś zawiasu w dolnym otworze drzwi komory chłodziarki, dokręć śruby.



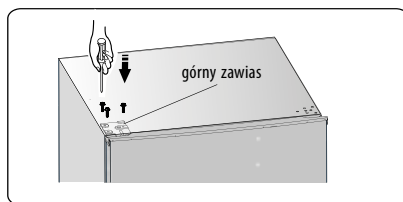
13. Obróć środkowy zawias o 180 stopni, przenieś go i wyreguluj jego położenie. Ustaw oś zawiasu w górnym otworze drzwi komory chłodziarki, dokręć śruby.



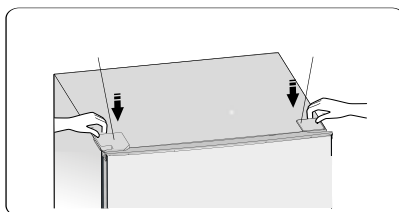
14. Umieść górne drzwi w odpowiedniej pozycji, ustaw oś zawiasu środkowego w dolnym otworze drzwi komory zamrażarki.



15. Przenieś górny zawias i umieść oś zawiasu w górnym otworze drzwi zamrażarki, wyreguluj położenie drzwi (podpierając drzwi ręką), przykręć zawias za pomocą śrub.



16. Przymocuj osłonę otworu na śrubę w górnym prawym rogu (która znajduje się w plastikowej torebce, w to miejsce schowaj drugą osłonę).



17. Otwórz górne drzwi i umieść półkę, następnie zamknij.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OSZCZĘDNOŚCI ENERGII

Zalecamy postępowanie zgodnie z poniższymi wskazówkami w celu oszczędzania energii.

- Unikaj otwierania drzwi na dłuższy czas.
- Upewnij się, iż urządzenie nie znajduje się w pobliżu źródeł ciepła (bezpośrednie światło słoneczne, piekarnik elektryczny, kuchenka itp.)
- Nie ustawiaj temperatury chłodziarki niższej niż jest to konieczne.
- Nie przechowuj w urządzeniu ciepłej lub parującej żywności lub cieczy.
- Umieść urządzenie w pomieszczeniu dobrze wentylowanym, pozbawionym wilgoci. Zapoznaj się z rozdziałem dotyczącym instalacji urządzenia.
- Jeżeli rysunek pokazuje najbardziej oszczędną instalację szuflad i półek, staraj się tego nie zmieniać.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE CHŁODZENIA ŻYWNÓŚCI

- Nie umieszczaj gorącej żywności w lodówce lub zamrażarce. Temperatura wewnątrz wzrośnie, co spowoduje większą pracę sprężarki i większe zużycie energii.
- Przechowuj żywność w pojemnikach lub folii, jeżeli ma intensywny smak lub zapach.
- Żywność należy tak układać, aby zapewnić swobodną cyrkulację powietrza wokół.
- Mięso zawiń w torebkę foliową i umieść na półce nad szufladą na warzywa.
- Zawsze należy przestrzegać terminów przechowywania żywności i dat spożycia podanych przez producenta.
- Gotowane jedzenie i zimne potrawy powinny być przechowywane pod przykryciem na dowolnej półce.
- Owoce i warzywa należy przechowywać w przeznaczony do tego szufladzie.
- Masło i ser należy owinąć folią aluminiową lub umieścić w woreczku.
- Butelki z mlekiem powinny mieć nakrętkę. Należy je przechowywać w półkach na drzwiach.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE ZAMRAŻANIA

- Po uruchomieniu urządzenia, przed włożeniem żywności, ustaw temperaturę na najniższą na 2 godziny.
- Przygotuj żywność w małych porcjach, aby umożliwić szybkie i całkowite zamrożenie, a także aby umożliwić rozmrożenie tylko potrzebnej ilości. Zawiń jedzenie w folię aluminiową lub szczelne opakowania na żywność.
- Nie pozwól, aby świeże produkty dotykały już wcześniej zamrożonego, aby uniknąć wzrostu temperatury tego ostatniego.
- Zamrożone produkty, skonsumowane bezpośrednio po wyjęciu z zamrażalnika mogą spowodować uszkodzenie skóry lodem.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE PRZECHOWYWANIA ZAMROŻONEJ ŻYWNÓŚCI

- Upewnij się, że zamrożona żywność była wcześniej odpowiednio przechowywana.
- Nie należy ponownie zamrażać żywności.
- Nie przekraczać okresu przydatności wskazanego przez producenta.

WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Jeżeli urządzenie wymaga wyłączenia na dłuższy czas, należy podjąć następujące kroki, aby zapobiec tworzeniu się pleśni na urządzeniu.

1. Usuń całe jedzenie.
2. Wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego.
3. Dokładnie wyczyść i osusz wewnątrz.
4. Upewnij się, że wszystkie drzwi pozostały lekko otwarte, aby umożliwić cyrkulację powietrza.

CZYSZCZENIE URZĄDZENIA

Ze względów higienicznych urządzenie (w tym akcesoria zewnętrzne i wewnętrzne) należy regularnie czyścić (co najmniej co dwa miesiące).

Uwaga! Urządzenia nie wolno podłączać do sieci podczas czyszczenia, ponieważ istnieje ryzyko porażenia prądem. Niebezpieczeństwo porażenia prądem! Przed czyszczeniem wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka sieciowego.

CZYSZCZENIE ZEWNĘTRZNE

- Przetrzyj panel sterowania czystą, miękką ściereczką.
- Spryskaj ściereczkę wodą zamiast rozpylać bezpośrednio na powierzchnię urządzenia. Pomaga to zapewnić równomierne rozprowadzenie jej na powierzchni.
- Umyj drzwi, uchwyty i obudowę urządzenia łagodnym detergentem, a następnie wytrzyj do sucha miękką ściereczką.

Uwaga!

- Nie używaj ostrych przedmiotów, ponieważ mogą one zarysować powierzchnię.
- Nie używaj do czyszczenia rozcieńczalnika, detergentu samochodowego, olejków eterycznych, ściernych środków czyszczących ani rozpuszczalników organicznych, takich jak benzen. Mogą one uszkodzić powierzchnię urządzenia i spowodować pożar.

CZYSZCZENIE WNĘTRZA

- Należy regularnie czyścić wewnątrz urządzenia. Wytrzyj wewnątrz chłodziarko-zamrażarki słabym roztworem sody oczyszczonej, a następnie splucz ciepłą wodą za pomocą wyciśniętej gąbki lub szmatki. Wytrzyj całkowicie do sucha. Dokładnie osusz także wszystkie wyjmowane części.
- Choć urządzenie to automatycznie się rozmraża, we wnętrzu zamrażarki może często pojawiać się warstwa szronu lub zbyt długo otwartych drzwiach. Jeśli pojawi się zbyt dużo szronu, wybierz czas, kiedy zapasy żywności są małe i postępuj w następujący sposób:
 1. Usuń istniejące jedzenie, pojemniki na żywność i akcesoria, odłącz urządzenie od zasilania i pozostaw otwarte drzwi. Dokładnie przewietrz pomieszczenie, aby przyspieszyć proces rozmrażania.
 2. Po zakończeniu odszraniania wyczyść zamrażarkę zgodnie z powyższym opisem.

Uwaga! Nie używaj ostrych przedmiotów do usuwania szronu z zamrażalnika. Dopiero po całkowitym wyschnięciu wnętrza należy ponownie podłączyć urządzenie do gniazdka sieciowego oraz włączyć.

CZYSZCZENIE USZCZELEK DRZWI

Uważaj, aby uszczelki drzwi były czyste. Lepkie jedzenie i napoje mogą powodować przywieranie uszczelki do komory i pękanie podczas otwierania drzwi. Umyć uszczelkę łagodnym detergenciem i ciepłą wodą. Po umyciu dokładnie opłukać i wysuszyć.

Uwaga! Urządzenie powinno zostać włączone dopiero po całkowitym wyschnięciu uszczelki drzwi.

WYMIANA OŚWIETLENIA LED

Ostrzeżenie: oświetlenie LED powinno zostać wymienione przez kompetentną osobę! Jeśli oświetlenie LED jest uszkodzone, skontaktuj się z serwisem w celu uzyskania pomocy.

ROZMRAŻANIE

Dlaczego należy rozmrażać urządzenie?

Woda zawarta w jedzeniu lub przedostające się powietrze w trakcie otwierania drzwi może tworzyć wewnątrz warstwę szronu. Osłabia to chłodzenie. W przypadku gdy szron ma więcej niż 10mm należy rozmrozić urządzenie.

ROZMRAŻANIE W KOMORZE PRZECHOWYWANIA ŚWIEŻEJ ŻYWNOSCI

- jest automatycznie kontrolowane poprzez włączenie lub wyłączenie regulatora temperatury, dzięki czemu nie ma potrzeby rozmrażania. Woda z rozmrażania zostanie automatycznie spuszczonej do tacy ociekowej przez rurkę spustową z tyłu lodówki.

ROZMRAŻANIE W KOMORZE DO PRZECHOWYWANIA ZAMROŻONEJ ŻYWNOSCI

- Rozmrażanie w komorze zamrażalnika odbywa się ręcznie. Przed rozmrożeniem wyjmij jedzenie.
- Wyjmij tackę z lodem i żywność na zewnątrz lub tymczasowo włóż je do komory chłodziarki. Ustaw pokrętko regulatora temperatury w pozycji „0” (wówczas kompresor przestanie działać) i pozostaw drzwi lodówki otwarte, aż lód i szron rozpuści się. Dokładnie wytrzyj wodę miękką ściereczką.
- Aby przyspieszyć proces rozmrażania, można włożyć do środka miskę ciepłej wody (około 50°C) i zeszkobać lód i szron za pomocą szpatułki do rozmrażania. Po wykonaniu tej czynności należy ustawić pokrętko regulatora temperatury w pierwotnej pozycji.
- Nie zaleca się bezpośredniego podgrzewania komory zamrażalnika gorącą wodą lub suszarką do włosów, aby uniknąć deformacji wewnętrznej obudowy. Nie zaleca się również zeszkobowania lodu i szronu lub oddzielania żywności zespolonej z obudową wewnętrzną za pomocą ostrych narzędzi lub drewnianych prętów, aby nie uszkodzić wewnętrznej obudowy lub powierzchni parownika.

Ostrzeżenie! Wyłącz urządzenie przed rozmrażaniem i ustaw termostat w pozycji „0”.

Ważne! Lodówkę należy rozmrażać przynajmniej co miesiąc lub co dwa tygodnie jeśli drzwi były często otwierane lub przy ekstremalnej wilgotności.

Jeśli masz problem z urządzeniem lub obawiasz się, że urządzenie nie działa prawidłowo, możesz przeprowadzić kilka prostych czynności zanim skontaktujesz się z serwisem.

Ostrzeżenie! Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia. Jeśli problem nie ustąpi po wykonaniu poniższych zaleceń, skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem, autoryzowanym serwisem lub sklepem, w którym produkt został zakupiony.

Problem	Przyczyna lub sposób rozwiązania problemu
Urządzenie nie działa prawidłowo	Sprawdź czy przewód zasilający jest prawidłowo podłączony do gniazdka elektrycznego.
	Sprawdź bezpiecznik lub obwód zasilający, wymień jeżeli to konieczne.
	Temperatura otoczenia jest za niska. Spróbuj ustawić temperaturę w komorze na niższy poziom.
	Normalne jest to, iż urządzenie nie działa podczas automatycznego cyklu rozmrażania lub przez krótki czas po włączeniu urządzenia, aby chronić sprężarkę.
Specyficzny zapach w komorach	Wnętrze może wymagać czyszczenia.
	Niektóre produkty spożywcze, pojemniki lub opakowania mogą wydelać specyficzne zapachy.
Urządzenie głośno pracuje	Następujące dźwięki nie powinny wzbudzać niepokoju: praca sprężarki; hałas związany z ruchem powietrza spowodowany przez wentylator znajdujący się w komorze chłodzenia; odgłos bulgotania podobny do wrzenia wody; dźwięk trzaskania podczas automatycznego rozmrażania; kliknięcie przed rozpoczęciem pracy sprężarki.
	Inne odgłosy emitowane przez urządzenie mogą wynikać z następujących przyczyn i wymagać podjęcia stosownych czynności: urządzenie nie jest wypoziomowane. Tył urządzenia dotyka ściany. Przemieściły się butelki lub pojemniki.
Kompresor stale pracuje	Częsty odgłos pracy kompresora jest normą. Będzie częściej słyszalny w następujących warunkach: temperatura w komorach jest ustawiona na niższą niż to konieczne. W ostatnim czasie przechowywana była duża ilość ciepłego jedzenia. Temperatura otoczenia jest zbyt wysoka. Przez dłuższy czas pozostawiono otwarte drzwi. Po instalowaniu urządzenia było ono wyłączone przez dłuższy czas.
Warstwa szronu w komorze	Upewnij się, iż wloty powietrza nie są zablokowane oraz przechowywane jedzenie ma zapewnioną odpowiednią wentylację. Upewnij się, iż drzwi są całkowicie zamknięte. Aby usunąć szron, wróć do rozdziału dotyczącego odszraniania.
Zbyt wysoka temperatura wewnątrz komory	Drzwi były otwarte zbyt często lub przez długi czas. Coś blokuje domknięcie drzwi. Zbyt mało wolnej przestrzeni wokół urządzenia.
Zbyt niska temperatura wewnątrz komory	Zwiększ temperaturę. Patrz rozdział dotyczący sterowania elektronicznego.
Drzwi się nie domykają	Sprawdź czy góra lodówki jest odchylona do tyłu o 10-15 mm, aby umożliwić zamknięcie drzwi. Lub czy coś w środku uniemożliwia ich zamknięcie.
Woda skrapla się na podłogę	Pojemnik na wodę może być umieszczony nieprawidłowo z tyłu urządzenia. Brak wypoziomowania lodówki. Odpływ wody jest zablokowany. Wyciągnij urządzenie i sprawdź ułożenie pojemnika na wodę i odpływu.
Oświetlenie nie działa	Oświetlenie może być uszkodzone. Przejdź do rozdziału dotyczącego naprawy oświetlenia. Układ sterowania odłączył oświetlenie ze względu na zbyt częste i długie otwieranie drzwi.

Zabrania się utylizacji urządzenia wraz z odpadami komunalnymi.

Materiały opakowaniowe z symbolem recyklingu nadają się do recyklingu. Wyrzuć opakowanie do odpowiedniego pojemnika na odpady.

Ostrzeżenie! Urządzenie zawiera czynnik chłodniczy i gazy w izolacji, które mogą spowodować obrażenia oczu lub zapłon. Przed utylizacją upewnij się, iż kanał obwodu chłodniczego nie jest uszkodzony.

Symbol na produkcie lub opakowaniu wskazuje, że produkt nie może być traktowany jako odpady domowe. Zamiast tego powinien zostać oddany do odpowiedniego punktu zbiórki przetwarzania urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Zapewnianie odpowiedniego usunięcia produktu pomoże uniknąć potencjalnych negatywnych konsekwencji dla środowiska oraz życie ludzi, które są możliwe w przeciwnym wypadku. Bardziej szczegółowe informacje na temat przetworzenia tego produktu można uzyskać od władz lokalnych, w punkcie zbiórki odpadów gospodarczych lub w sklepie, w którym dokonano zakupu.

PRAWIDŁOWE USUWANIE PRODUKTU (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny)



Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że produktu po upływie okresu użytkowania nie należy usuwać z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstw domowych. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko naturalne i zdrowie ludzi wskutek niekontrolowanego usuwania odpadów, zużyte urządzenie należy dostarczyć do punktu odbioru zużytego sprzętu AGD lub zgłosić jego odbiór z domu.

W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat miejsca i sposobu bezpiecznego usuwania odpadów elektrycznych i elektronicznych użytkownik powinien skontaktować się z punktem sprzedaży detalicznej, lub z lokalnym Wydziałem Ochrony Środowiska. Produktu nie należy usuwać razem z innymi odpadami komunalnymi.

Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności należy przestrzegać następujących zasad.

- Otwieranie drzwi przez dłuższy czas może spowodować wzrost temperatury w komorach urządzenia.
- Należy regularnie czyścić powierzchnie, które mogą mieć kontakt z żywnością oraz dostępne systemy odpływowe.
- Przechowuj surowe mięso i ryby w pojemnikach, aby nie miały kontaktu z pozostałą żywnością.
- 2-gwiazdkowe komory zamrażania są odpowiednie do przechowywania mrożonej żywności, robienia lub przechowywania lodów, robienie kostek lodu
- Komory 1,2,3-gwiazdkowe nie nadają się do zamrażania świeżej żywności.

	Zalecana temperatura (st. Celsjusza)	Zalecana żywność
komora chłodnicza	(+2~+8)	jajka, gotowane jedzenie, żywność pakowana, owoce i warzywa, produkty mleczne, ciasta, napoje i pozostałe produkty spożywcze nie nadające się do zamrażania
(***)* komora zamrażania	≤-18	owoce morza (ryby, krewetki, skorupiaki), produkty mięsne (zaleca się przechowywać przez okres 3 miesięcy, im dłuższy czas przechowywania, tym gorszy smak i zawartość składników odżywczych); odpowiedni do zamrażania świeżej żywności.
*** komora zamrażania	≤-18	owoce morza (ryby, krewetki, skorupiaki), produkty mięsne (zaleca się przechowywać przez okres 3 miesięcy, im dłuższy czas przechowywania, tym gorszy smak i zawartość składników odżywczych); nie odpowiedni do zamrażania świeżej żywności.
** komora zamrażania	≤-12	owoce morza (ryby, krewetki, skorupiaki), produkty mięsne (zaleca się przechowywać przez okres 2 miesięcy, im dłuższy czas przechowywania, tym gorszy smak i zawartość składników odżywczych); nie odpowiedni do zamrażania świeżej żywności.
* komora zamrażania	≤-6	owoce morza (ryby, krewetki, skorupiaki), produkty mięsne (zaleca się przechowywać przez okres 1 miesiący, im dłuższy czas przechowywania, tym gorszy smak i zawartość składników odżywczych); nie odpowiedni do przechowywania zamrożonej świeżej żywności.
0 - gwiazdek	-6~0	świeża wieprzowina, wołowina, ryby, kurczak, część żywności przetworzonej (pakowanej) itp. Zaleca się spożyć żywność tego samego dnia, nie później niż do trzech dni. Częściowo zamknięta przetworzona żywność (żywność nienadająca się do zamrażania)
chill	-2~+3	świeża/mrożona wieprzowina, wołowina, kurczak, itp. (7 dni poniżej 0 st Celsjusza; powyżej 0 st. Celsjusza zaleca się spożycie tego samego dnia, nie dłużej niż do 2 dni). Owoce morza (poniżej 0 st. Celsjusza do 15 dni; nie zaleca się przechowywać w temperaturze powyżej 0 st. Celsjusza)
świeża żywność	0~+4	świeża wieprzowina, wołowina, ryby, kurczak, gotowana żywność itp.. (zaleca się spożyć tego samego dnia, nie dłużej niż do 3 dni)
wino	+5~+20	czerwone wino, białe wino, wino musujące itp.

Uwaga: przechowuj produkty spożywcze zgodnie z powyższymi zaleceniami lub docelową temperaturą przechowywania dla zakupionych produktów.

- Jeśli urządzenie pozostaje puste przez dłuższy czas, wyłącz, rozmroź, wyczyść, osusz i pozostaw otwarte drzwi, aby zapobiec tworzeniu się pleśni w urządzeniu.

UWAGA! Firma MPM agd S.A. zastrzega sobie możliwość zmian technicznych.

*Życzymy zadowolenia z użytkowania naszego wyrobu i zapraszamy
do skorzystania z szerokiej oferty handlowej firmy **MPM***

MPM agd S.A.
ul. Brzozowa 3, 05-822 Milanówek, Polska
biuro tel.: (22) 380 52 00
serwis tel.: (22) 380 52 42
www.mpm.pl
BDO: 000027599